

гсдри, порутчиков ея перепоручит<ь> и ес Авдот<ь>ю к суду поставить. МДБП, 110. 1683 г.

ПЕРЕПОРУЧНОЕ, с. *Пошлина за оформление новой поручной записи.* Послано к Москве к Семейке, по памяти по ево розходной 4 рубли 12 алтын, давал тѣ денги от грамотъ и от печатей и от перепоручног<о>. Кн. прих.-расх. Волокол. м. N 2, 123. 1574 г.

ПЕРЕПОЧИТИ. *Отдохнуть какое-л. время; передохнуть.* (1151): Понди же въ свои Суждаль, аже Городька дѣля молвиши то за сии мѣць за одинъ перепочивъ поиди же въ свои Суждаль. Ипат. лет., 443. (1172): Поѣдмы въ свою волость, мало перепочивше, опять възвратимься. Там же, 549. —Ср. **перпочити**.

ПЕРЕПОЧИНИТИ. *Починить все, многое.* Да монастырьскихъ блюдъ оловянныхъ... пятьдесятъ три блюда, да избытыхъ блюдъ перепочиненыхъ... семь блюдецъ. Арх. Стр. II, 968. 1638 г. Пушки пересмотрѣны и очищены, и мушкеты горѣлые перепочинены. ДАИ VI, 226. 1672 г.

ПЕРЕПОЯСАТИ. *Надеть пояс; перепоясать.* И напереть шли два немецкие полковники, а за ними силы двенадцать тысячъ в пансыряхъ и в колчюгахъ, перепоясаны поясы золатыми. Аз. пов. (сказ.)¹, 94. XVII в. —Ср. **перепоясати**.

ПЕРЕПОЯСКА, ж. *Полоса в виде пояса, пояс.* (1567): Явися знамень... два месяца на небеси, в ноши, и ударились вмѣсте [по вар.] и одинъ у другого хвостъ отшибъ, и тотъ месяц отшибеной хвостъ приволок к себѣ, и знати стало на месяцы том какъ перепояска. Псков. лет., II, 249. Кубокъ на поддонѣ безъ кровли, межъ кубка и поддона мужикъ... у мужика волосы и перепояска позолочены. Д. Шакловит. IV, 33. 1682 г.

ПЕРЕПРАВА, ж. 1. *Действие по глаг. переправити (в знач. 1).* Увѣдомеся мы о переправѣ вашей черезъ Донъ. Петр, I, 33. 1695 г.

2. *Место, где переправляются на другой берег; переправа.* А та переправа от Танбова с версту. Разин. восст., 75. 1670 г. А межъ тѣми болшими рѣками... болшихъ и малыхъ бродовыхъ рѣкъ и нужныхъ переправъ 17. ДАИ X, 392. 1683 г.

3. *Изменение, переделка при правке.* Еще, возлюбленне, разсуди новыхъ книгъ неподобную переправу. (Вып. Лаз.) Суб. Мат. IV, 219. 1666 г.

4. *Действие по глаг. переправити (в знач. 3).* Обручникам от винныхъ и от пивныхъ бочекъ

от переправы и от починки и за обручи дано ѿ ру<блей>. Пам. Влад., 91. 1672 г. —Ср. **перправа**.

ПЕРЕПРАВИТИ. 1. *Перевезти, переправити черезъ реку.* (1150): [Изяслав] переправи полки свои чересь мость. Ипат. лет., 415. (1151): Почаша правити лодыи своѣ, около пѣска, подлѣ свою сторону, и тако переправиша лодѣ своѣ вси, около пѣска, а сами поѣхаша подлѣ нѣ берегомъ. Там же, 425.

2. *Внести изменения (в текст) при правке.* По взятии Царя града отъ турка, латинницы книги греческия всѣ выкупили, у себя переправя, печатали по греческии. Арс. Сух. Прен., 338. 1650 г. А осмеры книги, иже написалъ папа Климентъ, чтемъ ихъ, а за право ихъ не имѣемъ, понеже во многихъ мѣстѣхъ еретики переправили на свой чинъ. Арс. Сух. Проксинитарий, 47. 1653 г. || *Вносить изменения (в текст) с корыстной целью, подделывать.* Будеть кто учеть... приказные писма переправлявати мимо гсдрва указу, и того казнити смертию же. Ул. Ал., 73 об. 1649 г.

3. *Исправить поврежденное или устаревшее.* А будеть у нихъ, ѣдучи, гдѣ тѣ государевы поминки помокнуть, и... тѣ государевы поминки распечатати всѣмъ вмѣсте и пересуша и переправя при себѣ, устроить по-прежнему. Посольство Жир.-Засекина, 54. 1600 г. Старые под тѣми сараи столбы переправити и вновь гдѣ доведетца столбы поставить. Кн. прих.-расх. Холмог. арх. д. N 103, 5 об. 1685 г.

ПЕРЕПРАВИТИСЯ. *Перебраться черезъ реку; переправити.* (1150): Подѣ Ушескомъ... переправити<ся> все полци Изяслави чересь Ушо. Ипат. лет., 411. А по томъ бою, переправилось тѣ казаки черезъ Волгу. ДАИ X, 469. 1683 г.

ПЕРЕПРАВКА, ж. 1. *Отправка, перевозка (?).* Посланъ съ кречаты кречетникъ Богданъ Тоболинъ... да для писма подьячей Иванъ Курбатова, да къ соболемъ для переправки четыре человѣки соболниковъ. Рим. имп. д. II, 235. 1595 г.

2. *Действие по глаг. переправити (в знач. 3).* Гостиной сотни Федору Ульянову на переправку и на постройку поташныхъ и смолчюжныхъ бочекъ и мастеровымъ людемъ и приставомъ на кормъ 90 рублевъ. ДАИ XII, 384. 1696 г. А о ружьѣ... не опасайся, для того, что зѣло хорошо и цѣло и переправки не хоцеть, развѣ дорогою испортитца. Петр, I, 20. 1694 г. —Ср. **переправление**.

ПЕРЕПРАВЛЕНИЕ, с. *Действие по*